



ECOLAB SpA.

FABRICACION, IMPORTACION, EXPORTACION, DISTRIBUCION, COMPRA Y VENTA DE DETERGENTES, DESINFECTANTES Y PRODUCTOS QUIMICOS; DE EQUIPOS, MAQUINARIAS, ARTICULOS Y ACCESORIOS DE LIMPIEZA DESTRUCCION DE PLAGAS, PULVERIZACIONES, FUMIGACIONES U OTRAS

Casa Matriz: Av. Isidora Goyenechea # 2800, Piso 11, Oficina 1102 Las Condes - Santiago -Fono: 600 241 6600 sac.chile@ecolab.com

Fábrica: Peralillo N° Lote A-13A, Sector Noviciado Lampa, Región Metropolitana

Sucursales: Antofagasta : Juan Guttemberg 452 Galpón 16 - Fonos: 232 189 - 231 525 Hualpén : Marco Polo 9038 Local 7 Parque Indus. San Andrés Fono: 248 4000 Osorno : Manuel Rodríguez 1849 - Fono: 235 718 Bodega : Camino Renca Lampa #S/N, Comuna Lampa, Ciudad Santiago

R.U.T.: 96.604.460-8

GUIA DE DESPACHO ELECTRONICA N° 711616

S.I.I. - SANTIAGO ORIENTE

Table with 7 columns: NOMBRE, R.U.T., GIRO, DIRECCION, COMUNA, CIUDAD, FONONO, COD. CLIENTE, NOMBRE VENDEDOR. Includes details for ASERRADEROS JCE S.A. and FRENE DIETZ EDUARDO ALEJANDRO.

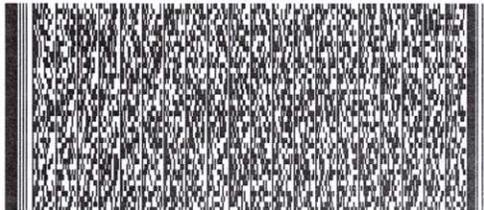
Main product table with 10 columns: CODIGO, DESCRIPCION DE PRODUCTO, ENV., U/M, CANTIDAD, P. UNITARIO, % DSCTO., MONTO DSCTO., VALOR. Includes row for JABONERAS BULSEYES and summary rows for BLTS, TOTAL KG./L., and SUB TOTAL NETO.

Summary row with 6 columns: % DSCTO., MONTO DESCTO., MONTO NETO, IVA 19 %, MONTO TOTAL. Values: 12.825, 67.500, 80.325.

DESPACHO A : CAMINO STA.BARBARA KM.10 SECT.CUNIBAL
COMUNA : LOS ANGELES
TIPO DESP. : DESPACHO POR CUENTA DEL EMISOR
OBS / DESP : COMODATO JABONERAS BULSEYES

ENTREGAR A : PATRICIO ESCOBAR
CIUDAD : LOS ANGELES
TIPO TRASLADO:

RECIBO stamp with fields for RECIBO, FECHA, NOMBRE, RUT, FIRMA. Includes handwritten signature and RUT 2314969.6.



Timbre Electrónico SII

Res. 94 del 2006 - Verifique documento: www.sii.cl

PATENTE: XR 7812

Nombre Cliente : ASERRADERO JCE S.A. -

FAVOR EXTENDER CHEQUE CRUZADO Y NOMINATIVO A ECOLAB SpA

CEDIBLE